

мочил провести совещание рабочей группы открытого состава Комиссии по правам человека в течение одной недели до начала тридцать девятой сессии Комиссии с целью завершения работы над проектом конвенции о правах ребенка;

2. *предлагает* всем государствам-членам внести свой эффективный вклад в разработку проекта конвенции;

3. *предлагает* Комиссии по правам человека уделить первоочередное внимание на своей тридцать девятой сессии вопросу завершения разработки проекта конвенции;

4. *просит* Генерального секретаря оказать рабочей группе всю необходимую помощь с целью обеспечения ее ровной и эффективной работы;

5. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей тридцать восьмой сессии пункт, озаглавленный „Вопрос о конвенции о правах ребенка“.

*111-е пленарное заседание,  
18 декабря 1982 года*

### 37/191. Международные пакты о правах человека

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на свои резолюции 33/51 от 14 декабря 1978 года, 34/45 от 23 ноября 1979 года, 35/132 от 11 декабря 1980 года и 36/58 от 25 ноября 1981 года,

*приняв к сведению* доклад Генерального секретаря<sup>149</sup> о состоянии Международного пакта об экономических, социальных и культурных правах<sup>136</sup>, Международного пакта о гражданских и политических правах<sup>136</sup> и Факультативного протокола к Международному пакту о гражданских и политических правах<sup>136</sup>,

*отмечая с признательностью*, что после ее призыва новые государства-члены присоединились к Международным пактам о правах человека<sup>136</sup>,

*учитывая* важную ответственность Экономического и Социального Совета в отношении Международных пактов о правах человека,

*признавая* важную роль Комитета по правам человека в осуществлении Международного пакта о гражданских и политических правах и Факультативного протокола к нему,

*принимая во внимание* полезную работу, проделанную Сессионной рабочей группой правительственных экспертов по осуществлению Международного пакта об экономических, социальных и культурных правах,

*принимая к сведению* резолюцию 1980/30 Экономического и Социального Совета от 2 мая 1980 года

о развитии деятельности по общественной информации в области прав человека и доклад Генерального секретаря об обеспечении гласности работы Комитета по правам человека<sup>150</sup>,

1. *с признательностью принимает к сведению* доклад Комитета по правам человека о работе его четырнадцатой, пятнадцатой и шестнадцатой сессий<sup>151</sup> и выражает удовлетворение тем, что Комитет серьезно и конструктивно продолжает выполнять свои функции;

2. *выражает признательность* тем государствам — участникам Международного пакта о гражданских и политических правах, которые сотрудничали с Комитетом по правам человека, представляя свои доклады в соответствии со статьей 40 Пакта, и настоятельно призывает государства-участники, которые еще не сделали этого, как можно скорее представить свои доклады Комитету;

3. *настоятельно призывает* те государства — участники Международного пакта о гражданских и политических правах, к которым Комитет по правам человека обратился с просьбой представить дополнительную информацию, выполнить эту просьбу;

4. *выражает признательность* тем государствам — участникам Международного пакта об экономических, социальных и культурных правах, которые представили свои доклады в соответствии со статьей 16 Пакта, и настоятельно призывает государства, которые еще не сделали этого, как можно скорее представить свои доклады;

5. *принимает к сведению* резолюцию 1982/33 Экономического и Социального Совета от 6 мая 1982 года об обзоре состава, организации и административных аспектах деятельности Сессионной рабочей группы правительственных экспертов по осуществлению Международного пакта об экономических, социальных и культурных правах;

6. *подчеркивает* важность направления государствами-участниками экспертов для представления своих докладов в соответствии с Международными пактами о правах человека;

7. *предлагает вновь* всем государствам, которые еще не сделали этого, стать участниками Международного пакта об экономических, социальных и культурных правах и Международного пакта о гражданских и политических правах, а также рассмотреть вопрос о присоединении к Факультативному протоколу к Международному пакту о гражданских и политических правах;

8. *предлагает* государствам — участникам Международного пакта о гражданских и политических правах рассмотреть вопрос о том, чтобы сделать заявление, предусмотренное в статье 41 этого Пакта;

<sup>150</sup> A/37/490.

<sup>151</sup> *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать седьмая сессия, Дополнение № 40 (A/37/40).*

<sup>149</sup> A/37/406.

9. *с признательностью отмечает*, что Комитет по правам человека продолжает стремиться к единому образным критериям в осуществлении положений Международного пакта о гражданских и политических правах и Факультативного протокола к нему;

10. *подчеркивает* важность самого строгого выполнения государствами-участниками своих обязательств в соответствии с Международным пактом о гражданских и политических правах и, где это применимо, Факультативным протоколом к нему;

11. *просит* Генерального секретаря продолжать постоянно информировать Комитет по правам человека о деятельности Комиссии по правам человека, Подкомиссии по предупреждению дискриминации и защите меньшинств, Комитета по ликвидации расовой дискриминации и Комитета по ликвидации дискриминации в отношении женщин, а также передавать ежегодные доклады Комитета по правам человека в эти органы;

12. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее тридцать восьмой сессии доклад о состоянии Международного пакта об экономических, социальных и культурных правах, Международного пакта о гражданских и политических правах и Факультативного протокола к Международному пакту о гражданских и политических правах;

13. *с признательностью принимает к сведению* просьбу Комитета по правам человека о ежегодном издании его официальных отчетов в виде переплетенных томов: одного тома, содержащего краткие отчеты об открытых заседаниях Комитета, и второго тома, содержащего другие документы Комитета открытого характера, включая доклады государств-участников, представляемые в соответствии со статьей 40 Пакта, и просит Генерального секретаря рассмотреть вопрос о принятии в рамках имеющихся ресурсов таких мер, которые, по его мнению, являются наиболее приемлемыми и экономичными для издания этих ежегодных томов;

14. *просит* Генерального секретаря и впредь принимать все возможные меры для обеспечения того, чтобы Центр по правам человека Секретариата мог оказывать эффективную помощь Комитету по правам человека и Экономическому и Социальному Совету в осуществлении их соответствующих функций в соответствии с Международными пактами о правах человека с учетом резолюций Генеральной Ассамблеи 3534 (XXX) от 17 декабря 1975 года и 31/93 от 14 декабря 1976 года.

*111-е пленарное заседание,  
18 декабря 1982 года*

### 37/192. Смертная казнь

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на свое решение 35/437 от 15 декабря 1980 года и свою резолюцию 36/59 от 25 ноября

1981 года относительно идеи разработки проекта второго факультативного протокола к Международному пакту о гражданских и политических правах<sup>136</sup>, который бы предусматривал отмену смертной казни,

1. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря<sup>152</sup>;

2. *предлагает* Комиссии по правам человека рассмотреть на ее тридцать девятой и сороковой сессиях идею разработки проекта второго факультативного протокола к Международному пакту о гражданских и политических правах, который бы предусматривал отмену смертной казни, с учетом документов по этому вопросу, рассмотренных Генеральной Ассамблеей, а также мнений, высказанных по ним правительствами, и представить через Экономический и Социальный Совет доклад Ассамблее на ее тридцать девятой сессии;

3. *постановляет* возобновить на своей тридцать девятой сессии по пункту, озаглавленному „Международные пакты о правах человека”, рассмотрение идеи разработки проекта второго факультативного протокола к Международному пакту о гражданских и политических правах, который бы предусматривал отмену смертной казни, с тем чтобы изучить вопрос о том, какие шаги могут быть предприняты в этом направлении.

*111-е пленарное заседание,  
18 декабря 1982 года*

### 37/193. Пытки и другие жестокие, бесчеловечные или унижающие достоинство виды обращения и наказания

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на Декларацию о защите всех лиц от пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания, принятую Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 3452 (XXX) от 9 декабря 1975 года,

*учитывая* статью 7 Международного пакта о гражданских и политических правах<sup>136</sup>,

*ссылаясь также* на свою резолюцию 32/62 от 8 декабря 1977 года, в которой она предложила Комиссии по правам человека составить проект конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания, в свете принципов, воплощенных в Декларации, и свою резолюцию 32/63 от 8 декабря 1977 года,

*напоминая далее*, что шестой Конгресс Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями в своей

<sup>152</sup> A/37/407 и Add.1.